

**ՆԱՆՈՒՆ ՆԱՅԱՍՏԱՆԻ ՆԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ**  
**ՆԱՅԱՍՏԱՆԻ ՆԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՍԱՆՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ ԴԱՏԱՐԱՆԻ**  
**Ո Ր Ո Շ ՈՒ Մ Ը**

**2005 ԹՎԱԿԱՆԻ ԴԵԿՏԵՄԲԵՐԻ 8-ԻՆ ՍՏՈՐԱԳՐՎԱԾ՝ 1949 ԹՎԱԿԱՆԻ ՕԳՈՍՏՈՍԻ 12-Ի ԺՆԵՎԻ ԿՈՆՎԵՆՅԻԱՆԵՐԻ ԼՐԱՅՈՒՑԻՉ ՏԱՐԲԵՐԱԿԻՉ ԽՈՐՀՐԴԱՆՇԱՆԻ ԸՆԴՈՒՄԱՆ ՄԱՍԻՆ ԼՐԱՅՈՒՑԻՉ ԱՐՁԱՆԱԳՐՈՒԹՅԱՆ ՄԵՋ (ԱՐՁԱՆԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ III) ԱՄՐԱԳՐՎԱԾ ՊԱՐՏԱՎՈՐՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ՝ ՆԱՅԱՍՏԱՆԻ ՆԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՍԱՆՄԱՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆԸ ՆԱՄԱՊԱՏԱՍ- ԽԱՆՈՒԹՅԱՆ ՆԱՐՅԸ ՈՐՈՇԵԼՈՒ ՎԵՐԱԲԵՐՅԱԼ ԳՈՐԾՈՎ**

Քաղ. Երևան

15 փետրվարի 2011թ.

Նայասրանի Նանրապետության սահմանադրական դատարանը՝ կազմով՝ Վ. Նովիաննիսյանի (նախագահող եւ զեկուցող), Կ. Բալայանի, Ֆ. Թոխյանի, Մ. Թոփուզյանի, Ա. Խաչատրյանի, Ն. Նազարյանի, Ա. Պետրոսյանի, Վ. Պողոսյանի,

համաձայն Նայասրանի Նանրապետության Սահմանադրության 100-րդ հոդվածի 2-րդ կետի, 101-րդ հոդվածի 1-ին մասի 1-ին կետի, «Սահմանադրական դատարանի մասին» Նայասրանի Նանրապետության օրենքի 25, 38 եւ 72-րդ հոդվածների,

դռնբաց նիստում գրավոր ընթացակարգով քննեց «2005 թվականի դեկտեմբերի 8-ին ստորագրված՝ 1949 թվականի օգոստոսի 12-ի Ժնևի կոնվենցիաների լրացուցիչ փարբերակիչ խորհրդանշանի ընդունման մասին լրացուցիչ արձանագրության մեջ (Արձանագրություն III) ամրագրված պարտավորությունների՝ Նայասրանի Նանրապետության Սահմանադրությանը համապարասխանության հարցը որոշելու վերաբերյալ» գործը:

Գործի քննության առիթ է հանդիսացել Նանրապետության Նախագահի՝ 6 դեկտեմբերի 2010թ. ՏՏ սահմանադրական դատարանում մուտքագրված դիմումը:

Ուսումնասիրելով դիմումը, գործով զեկուցողի գրավոր հաղորդումը, Նանրապետության Նախագահի պաշտոնական ներկայացուցիչ՝ ՏՏ արտաքին գործերի նախարարի փեղակալ Ա. Կիրակոսյանի գրավոր բացատրությունը, հետազոտելով

Լրացուցիչ արձանագրությունը (Արձանագրություն III) եւ գործում առկա մյուս փաստաթղթերը, Նայասփանի Նանրապետության սահմանադրական դատարանը **Պ Ա Ր Չ Ե Ց**.

1949 թվականի օգոստոսի 12-ի Ժնևի կոնվենցիաների լրացուցիչ փարբերակիչ խորհրդանշանի ընդունման մասին լրացուցիչ արձանագրությունը (Արձանագրություն III) ստորագրվել է 2005թ. դեկտեմբերի 8-ին՝ Ժնևում:

Երրորդ արձանագրության նպատակը 1949թ. օգոստոսի 12-ի Ժնևի կոնվենցիաներով նախատեսված՝ պաշտպանական եւ փարբերանշման նպատակներով օգտագործվող՝ Կարմիր խաչի, Կարմիր մահիկի, Կարմիր առյուծի եւ արեւի փարբերակիչ խորհրդանշանների հետ մեկտեղ, լրացուցիչ խորհրդանշանի՝ «Երրորդ արձանագրության խորհրդանշանի» սրեղծումն է՝ դրանց պաշտպանական արժեքը եւ համընդգրկուն բնույթն ուժեղացնելու համար:

Լրացուցիչ փարբերակիչ խորհրդանշանը կազմված է ճերմակ ֆոնի վրա պատկերված եւ իր գագաթի վրա կանգնած կարմիր շրջանակով քառակուսուց:

Երրորդ արձանագրությունը հաստատում եւ լրացնում է 1949թ. օգոստոսի 12-ի Ժնևի չորս կոնվենցիաների եւ, համապատասխան դեպքերում, դրանց՝ 1977թ. հունիսի 8-ի երկու Լրացուցիչ արձանագրությունների դրույթները, որոնք վերաբերում են փարբերակիչ խորհրդանշաններին, այն է՝ Կարմիր խաչին, Կարմիր մահիկին, Կարմիր առյուծին եւ արեւին, եւ կիրառվում է այն նույն իրավիճակներում, երբ կիրառվում են այդ դրույթները:

Երրորդ արձանագրությունը լրացուցիչ փարբերակիչ խորհրդանշանը ճանաչում է որպես Ժնևի կոնվենցիաների փարբերակիչ խորհրդանշանները լրացնող եւ միեւնույն նպատակներով կիրառելի: Ըստ Երրորդ արձանագրության՝ փարբերակիչ խորհրդանշաններն օգտվում են միեւնույն կարգավիճակից:

Երրորդ արձանագրությամբ Նայասփանի Նանրապետությունը, մասնավորապես, պարտավորվում է.

- հարգել Երրորդ արձանագրության դրույթները եւ ապահովել դրա նկատմամբ հարգանքը ցանկացած հանգամանքում,

- ապահովել, որպեսզի Երրորդ արձանագրության խորհրդանշանի օգտագործման պայմանները եւ դրա նկատմամբ հարգալից վերաբերմունքը եւ Ժնևի կոնվենցիաներով ու, համապատասխան դեպքերում, դրանց՝ 1977թ. Լրացուցիչ

արձանագրություններով սահմանված փարբերակիչ խորհրդանշանների նկատմամբ կիրառելի պայմանները նույնական լինեն,

- ապահովել, որպեսզի իր զինված ուժերի բժշկական եւ կրոնական ծառայությունները, առանց վնաս հասցնելու այն խորհրդանշաններին, որոնք օգտագործում են ներկա պահին, կարողանան ժամանակավորապես օգտագործել ժնեւի կոնվենցիաների փարբերակիչ խորհրդանշաններից ցանկացածը, եթե դա կարող է ուժեղացնել իրենց պաշտպանությունը,

- ապահովել, որպեսզի ՆՏ ազգային ընկերությունները, որոնք կորոշեն օգտագործել Երրորդ արձանագրության խորհրդանշանը, ՆՏ ազգային օրենսդրության համաձայն խորհրդանշանն օգտագործելիս կարողանան փարբերանշանն նպատակներով դրանում ներառել՝ ժնեւի կոնվենցիաներով ճանաչված փարբերակիչ խորհրդանշաններից որեւէ մեկը կամ այդ խորհրդանշանների համակցությունը, կամ մեկ այլ խորհրդանշան, որն արդեն իսկ փաստացի օգտագործում է Նայասարանի Նանրապետությունը, եւ որի մասին ավանդապահի միջոցով մինչեւ Երրորդ արձանագրության ընդունումն իրագեկվել են մյուս մասնակից պետությունները եւ Կարմիր խաչի միջազգային կոմիտեն,

- ապահովել, որպեսզի ՆՏ ազգային ընկերությունները, բացառիկ դեպքերում, ՆՏ ազգային օրենսդրությանը համապատասխան եւ իրենց աշխատանքը դյուրացնելու նպատակով, կարողանան ժամանակավորապես օգտագործել Երրորդ արձանագրության 2-րդ հոդվածում հիշատակված փարբերակիչ խորհրդանշանը,

- ապահովել, որպեսզի ժնեւի կոնվենցիաների եւ, համապատասխան դեպքերում, 1977թ. Լրացուցիչ արձանագրությունների այն դրույթները, որոնք վերաբերում են փարբերակիչ խորհրդանշանների անօրինական օգտագործման կանխարգելմանը եւ պարփին, հավասարապես կիրառվեն Երրորդ արձանագրության խորհրդանշանի նկատմամբ: Մասնավորապես, ձեռնարկել միջոցներ, որոնք անհրաժեշտ են Երրորդ արձանագրության 1-ին եւ 2-րդ հոդվածներում հիշատակված փարբերակիչ խորհրդանշանների եւ դրանց անվանումների՝ ցանկացած ժամանակ ցանկացած անօրինական օգտագործումը կանխարգելելու եւ պարփելու համար, ներառյալ՝ ոչ պարզաճ օգտագործումը եւ դրանց նմանակումը հանդիսացող ցանկացած նշանի եւ անվանման օգտագործումը,

- թույլատրել նրանց, ովքեր նախկինում օգտագործել են Երրորդ արձանագրության խորհրդանշանը կամ դրա նմանակումը հանդիսացող ցանկացած

այլ նշան, շարունակել օգտագործել այդ խորհրդանշանը՝ պայմանով, որ զինված ընդհարման ժամանակ այդ խորհրդանշանի օգտագործումը փակվորություն չի ստեղծի, թե այն փրամադրում է Ժնեյի կոնվենցիաներով, եւ, համապատասխան դեպքերում, 1977թ. Լրացուցիչ արձանագրություններով նախատեսված պաշտպանություն, եւ պայմանով, որ նման օգտագործման իրավունքը ձեռք է բերվել մինչեւ Երրորդ արձանագրության ընդունումը,

- հնարավորինս լայնորեն փարածել Երրորդ արձանագրությունն ինչպես խաղաղ, այնպես էլ զինված ընդհարումների ժամանակ, եւ, մասնավորապես, դրա ուսումնասիրումը ներառել ռազմական պատրաստության ծրագրերում եւ խրախուսել դրա ուսումնասիրումը քաղաքացիական բնակչության կողմից, որպեսզի այս փաստաթուղթը հայրնի դառնա ՆՏ զինված ուժերին եւ քաղաքացիական բնակչությանը,

- Երրորդ արձանագրության վավերագրերն ի պահ հանձնել Շվեյցարիայի դաշնային խորհրդին՝ Ժնեյի կոնվենցիաների եւ 1977թ. Լրացուցիչ արձանագրությունների ավանդապահին:

Երրորդ արձանագրությունն ունի իր անբաժանելի մասը կազմող հավելված, որում փեղադրված է «Երրորդ արձանագրության խորհրդանշանի» պատկերը, որը պետք է օգտագործվի սույն Արձանագրության 2-րդ հոդվածի 2-րդ կետի եւ 3-րդ հոդվածի 1-ին կետի դրույթներին համապատասխան:

Ելնելով գործի քննության արդյունքներից եւ ղեկավարվելով Նայասպանի Նանրապետության Սահմանադրության 100-րդ հոդվածի 2-րդ կետով, 102-րդ հոդվածի առաջին եւ չորրորդ մասերով, «Սահմանադրական դատարանի մասին» Նայասպանի Նանրապետության օրենքի 63 եւ 64-րդ հոդվածներով, Նայասպանի Նանրապետության սահմանադրական դատարանը **Ո Ր Ո Շ Ե Ց**.

1. 2005 թվականի դեկտեմբերի 8-ին ստորագրված՝ 1949 թվականի օգոստոսի 12-ի Ժնեյի կոնվենցիաների լրացուցիչ փարբերակիչ խորհրդանշանի ընդունման մասին լրացուցիչ արձանագրության մեջ (Արձանագրություն III) ամրագրված պարտավորությունները համապատասխանում են Նայասպանի Նանրապետության Սահմանադրությանը:

2. Նայաստանի Նանրապետության Սահմանադրության 102-րդ հոդվածի երկրորդ մասի համաձայն սույն որոշումը վերջնական է եւ ուժի մեջ է մտնում հրապարակման պահից:

**ՆԱԽԱԳԱՆՈՂ**

**Վ. ՆՈՎՆԱՆՆԻՍՅԱՆ**

15 փետրվարի 2011 թվականի  
ՍԴՈ-937